**ГБПОУ «Трубчевский политехнический техникум»**

**Темы для самостоятельной работе обучающихся группы 2419**

**по дисциплине ОУДБ.03 Иностранный язык (немецкий)**

**Уважаемые обучающиеся, после выполнения заданий отправляйте фото конспектов, либо скриншоты выполненных заданий на электронную почту lyubov-kudryashova@mail.ru**

**в соответствии с установленными сроками**

**Преподаватель: Кудряшова Любовь Николаевна**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| №  п/п | Тема | Задания |
| **18.05-23.05.2020** | | |
| 1 | Крупнейшие города России. Города «Золотого кольца» | 1. Прочитать тексты и выполнить задания к ним. Перевод про любой город по выбору. Ответить на вопросы. Выполнить задание 2. |
| 2 | **Контрольная работа** по теме: Россия | 1. Выполнить задания 1или 2 варианта, по выбору. |
| **25.05-30.05.2020** | | |
| 3 | Немецкоговорящие страны. Основные сведения о них. | 1. Прочитать тексты и перевести. 2. Прочитать текст о Германии и выполнить задания к нему. |

Преподаватель: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_Кудряшова Л.Н.

**Тема 1. Знакомство с материалом урока. Города «Золотого кольца»**

Also, heute reisen wir durch die Städte des Goldenen Rings. Die alten russischen Städte liegen rund um Moskau. Man nennt sie die Städte des „Goldenen Rings“. Das sind Jaroslawl, Rostow Welikij, Susdal, Pereslawl Salesski, Sergiew Possad und andere. Der „Goldene Ring“ Russlands ist eine touristische Route, die schon seit 30 Jahren existiert. Sie umfasst die altrussischen Städte im Kreis von 50 bis 500 km um Moskau. Diese Städte bilden einen symbolischen „goldenen“ Kreis. Die Bezeichnung „Goldener Ring“ verweist auf historisch-kulturelle Zusammenhänge zwischen diesen Städten, von denen viele bedeutende Metropole und mächtige Fürstentümer waren. In jeder Stadt gibt es auch eigene Route, sie zeigen den Besuchern Kathedralen, Klöster und Festungen. Sie erfahren viel Spannendes aus der Geschichte Russlands. Die Städte des „Goldenen Rings“ sind für ihre Volkskunst bekannt.

Machen wir Stadtrundfahrten durch die russischen Städte. Zuerst fahren wir nach **Sergijew Possad.**

Die altrussische Stadt Sergijew Possad (ehemals Sagorsk) liegt 70 km nordöstlich von Moskau. Der Mönch Sergius von Radonesch, der später heilig gesprochen wurde, gründete hier im Jahre 1340 das Kloster. Im Laufe von Jahrhunderten entstanden im Dreifaltigkeitskloster des Heiligen Sergius einzigartige religiöse und architektonische Denkmäler. Die bekanntesten sind die Mariä-Entschlafens-Kathedrale und die Dreifaltigkeitskathedrale. Für letztere Kirche malte Andrej Rubljow sein Mesterwerk- die weltberühmte Ikone „Die Dreifaltigkeit“ (1422- 1427). Ihr Original hängt jetzt in der Tretjakow- Gemäldegalerie.

Das Spielzeugmuseum

Kommt ihr einmal nach Sergijew Possad, solltet ihr unbedingt das berühmte Spielzeugmuseum besichtigen. Es befindet sich am schönsten Ort der Stadt, auf dem Berg Wolokuscha. Das ungewöhnliche Museum wurde vom Künstler und Pädagogen Nikolaj Bartram im Jahre 1918 gegründet. über 30 000 Exponate, Spielzeug aus alten russischen Städten, aber auch aus dem Orient und Westeuropa könnt ihr dort bewundern. Es gibt Spielzeug aus Holz, Ton, Pappmaschee und vielen anderen Materialien. Im Spielzeug ist auch eine der ersten russischen Matrjoschkas zu sehen. Seit 300 Jahren wird in der Stadt Spielzeug hergestellt.

**Pereslawl- Salesskij** liegt am Pleschtschejewo-See 130 km nordöstlich von Moskau. Das Städtchen ist reich an alten Kirchen und hübschen Holzhäuschen. Die Christi- Verklärungs-Kathedrale wurde 1152 vom Fürsten Jurij Dolgorukij angelegt und ist die älteste Kirche in Zentralrussland. Vom Glockenturm hat man einen schönen Blick über die Stadt und den See. Die malerischen Landschaften der Stadt und ihrer Umgebung haben weltberühmte Künstler wie den Opernsänger Schaljapin, den Schriftsteller Prischwin und den Maler Korowin angelockt.

Peters „Botik“ Die Geschichte von Pereslawl- Salesskij ist eng mit Peter dem Groβen verbunden. Er plante am Pleschtschejewo-See den Bau der ersten russischen Flotte. 1688 besuchte Peter erstmals den See und war sehr begeistert. Zuerst baute Zar Peter am See kleine Kriegsschiffe, um damit Seeschlachten zu üben. Damit legte Peter der Groβe den Grundstein für die erste russische Schiffsflotte. Das Schiff „Fortuna“ hat als einziges den Groβbrand von 1783 überstanden und befindet sich heute am Ufer des Sees, im Landgut „Botik“.

Ertsmals wurde **Rostow Welikij** im Jahre 862 urkundlich erwähnt. Die Stadt befindet sich 225 Kilometer nordöstlich von Moskau am Ufer des Nero-Sees. Sie wird „Symphonie in Stein“, die „ewige Stadt Russlands“ genannt. Rostow ist seit alten Zeiten für seine Glocken berühmt. Die gröЯte, „Syssoj“, wurde 1687 von Meister Fjodor Terentjew gegossen und wiegt 32 Tonnen. Zusammen mit 14 anderen Glocken ist sie auf dem Glockenturm neben der Kathedrale im Rostower Kreml zu sehen. Ihr Geläut ist 18 Kilometer weit zu hören und zieht viele Menschen an. Eine weitere Berühmtheit von Rostow ist die „Rostower Emaille“- die Kunst der Miniaturmalerei auf Emaille. Dieses Kunsthandwerk entstand in Rostow in der zweiten Hälfte des 18. Jahrhunderts und existiert bis heute. Auf der weiЯen Platte werden Szenen aus der Bibel, der altrussischen Geschichte und aus der Natur dargestellt.

**Jaroslawl ist** die gröβte Stadt am Goldenen Ring und eine der ältesten russischen Städte an der Wolga. Die Stadt wurde Anfang des 11. Jahrhunderts auf einem hohen Berg zwischen den Flüssen Wolga und Kotorosl gegründet. Als Fürst gilt Jaroslaw der Weise, der bis 1010 Rostower Fürst war. Der Legende nach überfiel einmal ein mächtiger Bär den Fürsten, und Jaroslaw bezwang das Tier. An dieser Stelle beschloss er, eine Stadt zu errichten. Deshalb sieht man auf dem Stadtwappen einen Bären. Jaroslawl hat zahlreiche historische und kulturelle Denkmäler. Besonders berühmt sind das Erlöser- Kloster, in dem das wichtigste Zeugnis der altrussischen Literatur, das „Igorlied“ gefunden wurde und die Prophet- Elias- Kirche. Sehenswert ist das Jaroslawler Kunstmuseum mit einer Sammlung von Gemälden namhafter russischen Maler wie Aiwasowskij, Sawrassow, Perow, Schischkin, Korowin und Repin. Das Jaroslawler Gebiet ist die Heimat von Valentina Tereschkowa, der ersten Kosmonautin. 1750 gründete der Schauspieler Fjodor Wolkow hier das erste russische öffentliche Theater.

**Kostroma** ist die nördliche Stadt des Goldenen Rings und liegt 372 km von Moskau, dort, wo der Fluss Kostroma in die Wolga mündet. 1152 gründete hier Fürst Jurij Dolgorukij eine Festung. Ein Meisterwerk der Baukunst von Kostroma ist die Christi-Auferstehungs-Kirche im Walde. Sehr schön ist auch das um den Sussanin-Platz fächerförmig angelegte Zentrum. 1826 wurde der Feuerwachtturm gebaut, er ist heute eines der Wahrzeichen der Stadt. Der gröЯte architektonische Schatz der Stadt ist das Hypathios-Kloster mit seinen goldenen Kuppeln. Am Rande der Stadt befindet sich das Holz-Baukunst-Museum. Bis 18. Jahrhundert wurde Kostroma mit Holz gebaut. Nach dem Feuer im Jahr 1773 wurden Gebäude aus Stein errichtet.

**Susdal** ist eine der ältesten Städte nordöstlichen Russlands, ihr Name wurde erstmals in den Chroniken 1024 erwähnt. Das Städtchen mit seinen Kirchen, Klöstern und den typischen Holzhäusern erscheint wie eine Kulisse aus einem russischen Märchenfilm. Susdal ist eine einzigartige Museumsstadt, in der viele wertvolle Denkmäler der russischen Baukunst erhalten geblieben sind. Seit 1967 ist Susdal eine Museumsstadt. Hier ist einfach alles sehenswert: der Kreml über dem Ufer der Kamenka, das Erlöser-Euthymios-Kloster, die Muttergottes-Geburtstags-Kathedrale mit ihren fünf blauen Kuppeln und das Freilichtmuseum für Holzbaukunst. Man nennt Susdal scherzhaft die Gurkenhauptstadt Russlands. Die Susdaler Gurken werden seit etwa sechs Jahrhunderten gezüchtet. Im Juli werden hier die ersten Gurken geerntet. Diesem Ereignis ist das Internationale Gurkenfest in Susdal gewidmet.

**Wladimir,** eine der ältesten russischen Städte, liegt im Zentrum Russlands an den Ufern der Flüsse Kljasma und Lybed. Sie wurde 1108 vom Fürsten Wladimir Monomach gegründet. Der Aufstieg der Stadt begann unter Andrej Bogoljubskij, dem Sohn von Jurij Dolgorukij. Zu den Denkmälern des 12. Jahrhunderts gehören dieGruppe schützt ihre Präsentationen zum Thema.

1. **Beantwortet die Fragen!**

Welche Stadt nennt man „Museum-Stadt“

Wo befindet sich das Sussanin-Denkmal?

Wer hat die Stadt Wladimir gegründet?

Wie heißt die Stadt an der Wolga, wo mit dem groß Erfolg arbeitete der große russische Maler Lewitan? Dort gibt es auch Lewitan-Denkmal.

Seit 12-17. Jahrhudert nennt man diese Stadt „Weliki“. Wie heißt sie?

Wo hat Peter der Erste die „Spielflotte“ in den Jahren 1688-93 gebaut?

Hier befindet sich das Museum des hölzernen Baukunst.

Diese Stadt hat im Jahre 1913 der letzte Imperator- Nikolai der Zweite besucht.

Welche Stadt ist die Heimatstadt von Alexander Newski?

Nicht weit von dieser Stadt wurde der erste Frauen-Kosmonaut Walentina Tereschkowa geboren.

Задание 2  : составь предложения, соединив начало с окончанием по смыслу

|  |  |
| --- | --- |
| Начало предложения | Конец предложения |
| Die altrussische Stadt Sergijew Possad liegt | vom Frsten Jurij Dolgorukij angelegt. |
| Andrej Rubljow malte sein Meisterwerk | 70 km nordstlich von Moskau. |
| Pereslawl-Salesskij liegt | die weltberhmte Ikone „Die Dreifaltigkeit“. |
| Rostow Welikij befindet sich | einer Sammlung von Gemlden. |
| Das Schiff „Fortuna“ befindet sich | 225 Kilometer nordstlich von Moskau. |
| Rostow ist seit alten Zeiten | fr seine Glocken berhmt |
| Man nennt Susdal scherzhaft | im Landgut „Botik“. |
| Der Schauspieler Fjodor Wolkow grndete 1750 | in Jaroslawl das erste russische Theater. |
| Sehenswert ist das Jaroslawler Kunstmuseum mit | die Gurkenhauptstadt Russlands. |
| Die Christi-Verklrungs-Kathedrale wurde 1152 | liegt am Ufer des Flusses Klajsma. |
| Wladimir, eine der ltesten russischen Stdte | am Pleschtschejewo- See. |
| Die Geschichte von Pereslawl-Salesskij ist | eng mit Peter dem Groen verbunden. |

**Тема 2.**

**Контрольная работа**

**1 Вариант**

**Lesen Sie den Text über unsere Hauptstadt.**

**Moskau**

Moskau ist die Hauptstadt der Russischen Föderation. Das ist eine sehr alte Stadt. Im Jahre 1147 wurde es zum ersten Mal als Stadt erwähnt. Der Fürst Juri Dolgoruki verwandelt es in seinen Landsitz. Es lag auf einem Hügel zwischen dem Fluss Moskwa und dem Fluss Neglinka. Das alte Moskau bestand aus dem Kreml, und um die Stadt herum zogen sich die Wälle.

Die Lage Moskaus im Herzen der russischen Länder begünstigte das schnelle Wachstum der Stadt, und bald wurde Moskau die größte Stadt des Landes. Alle russischen Gebiete vereinigten sich im Laufe der Zeit um Moskau. Zur ersten Hauptstadt des neuen Reiches der Russen wurde Moskau in der zweiten Hälfte des 15. Jahrhunderts. Der Fürst Iwan III. lud aus Italien erstklassige Baumeister ein. Um den Kreml wurden steinerne Mauern errichtet. Im Kreml wurde von den italienischen Meistern die Uspenski-Kathedrale erbaut. Die Kathedrale Maria Verkündigung errichteten russische Baumeister. In der Archangelski-Kathedrale sind die Moskauer Zaren beigesetzt.

Nordöstlich am Kreml, durch den Roten Platz getrennt, liegt Kitajgorod. Es ist der zweitälteste Teil der Stadt. Die Twerskaja–Straße führt durch die Iberische Pforte zum Roten Platz. Auf dem Roten Platz liegt die Basilius–Kathedrale, die 1554 zum Andenken an die Eroberung Kasans gegründet wurde. Zur Erinnerung an die Vertreibung der Franzosen 1812 wurde in Moskau die großartige Erlöser–Kirche nach den Plänen des Architekten Thon erbaut. Zum größten Bedauern aber wurde sie im Jahre 1933 nach der Verordnung der Stalinschen Regierung gesprengt und völlig vernichtet. In unserer Zeit aber werden viele vernichtete historische Denkmäler neu aufgebaut. Die Moskauer und die Gäste unserer Hauptstadt bewundern sich mit dem großartigen Gebäude mit 5 vergoldeten Kuppeln der Erlöser–Kirche.

Im Kreml, am Fuße des Glockenturmes des Iwan Welikis, steht der Zar–Kolokol (Riesenglocke) 12000 Pud schwer. Sie wurde von den russischen Meistern Motorins in den Jahren 1733–1735 gegossen. Noch früher, im Jahre 1586 wurde von dem russischen Meister Tschochow Zar-Puschka (Riesenkanone) gegossen. Sie befindet sich auch im Kreml. In Moskau gibt es viele Museen, Gemäldegalerien, Bibliotheken, Denkmäler und Theater. Besonders berühmt ist die Tretjakow-Galerie. Sie enthält die reichste Sammlung von Gemälden der besten russischen Maler. Im Museum der bildenden Künste, das den Namen des russischen Dichters Puschkin trägt, sind Gegenstände der orientalischen, antiken und westeuropäischen Kunst gesammelt. Hier werden oft Kunstausstellungen veranstaltet.

Die Moskauer ehren sehr die Denkmäler der berühmten russischen Dichter und Schriftsteller, besonders das Puschkin-Denkmal, das im Jahre 1880 nach Opekuschnis Modell errichtet wurde.

Moskau ist das Zentrum der Bildung und Wissenschaft unseres Landes. Die Moskauer Universität, die im Jahre 1755 gegründet wurde, war die erste Universität in Russland. Am 1. September 1953 wurde das neue monumentale Gebäude der Lomonossow-Universität eröffnet. In Moskau hat die Akademie der Wissenschaften ihren Sitz. Sehr groß ist die Zahl der Bibliotheken in Moskau. Moskau ist auch das größte Industriezentrum des Landes. Hier gibt es viele große Werke. Sie liefern viele Erzeugnisse der Schwerindustrie. Im Jahre 1997 feierte unsere Hauptstadt ihr 850 jährigen Bestehen.

**Wortschatzhilfen.**

|  |  |
| --- | --- |
| **das Gestade** | **побережье** |
| **einzigartige Holzbauten** | **единственные в своём роде**  **деревянные постройки** |
| **die Kathedrale Maria Verkündigung** | **Благовещенский Собор** |
| **... sind beigesetzt** | **... похоронены** |
| **die Iberische Pforte** | **Иверские ворота** |
| **die Basilius-Kathedrale** | **храм Василия Блаженного** |
| **die Erlöser-Kirche** | **храм Христа Спасителя** |

**1. Antworten Sie.**

1. Wann und von wem wurde Moskau gegründet?
2. Woraus bestand das alte Moskau?
3. Wodurch ist das schnelle Wachstum Moskaus bedingt?
4. Wann wurde Moskau zur Hauptstadt der Russen?
5. Welche Sehenswürdigkeiten Moskaus sind besonders berühmt?

**2. Sagen Sie, ob es falsch oder richtig ist.**

1. Moskau lag zwischen den Flüssen Moskwa und Neglinka.

2. Um Moskau vereinigten sich im Laufe der Zeit russische Gebiete.

3. Die Basilius-Kathedrale wurde 1454 gegründet.

4. Der Zar-Kolokol wurde im 18. Jahrhundert gegossen.

5. Das Museum der bildenden Künste trägt den Namen des russischen Dichters Puschkin.

**3. Übersetzen Sie ins Deutsche.**

1. Основателем Москвы считается князь Юрий Долгорукий.
2. Московский университет был основан в 1755 году.
3. Москва – большой индустриальный центр.
4. Успенский собор создали русские архитекторы.
5. Тверская улица ведёт через Иберские ворота на Красную площадь.
6. В Кремле у основания колокольни Ивана Великого находится Царь-Колокол весом 12000 пудов.
7. Ещё раньше, в 1586 году, русский мастер Чохов создал Царь-Пушку.
8. В Москве много музеев, картинных галерей, памятников, библиотек и театров.
9. Самой известной является Третьяковская Галерея.
10. В ней собраны коллекции картин лучших русских мастеров.

**4. Составьте из слов предложения и запишите:**

1. es hier viele gibt wunderbare Fresken und der altrussischen Ikonen Maler.
2. im befinden Kreml sich auch Waffenkammer die berühmte und Diamantenfonds der.
3. hier Sehenswürdigkeiten kann man auch sehen andere, z.B. die Zarenkanone und die Zarenglocke .
4. im Präsident auch unser arbeitet Kreml.
5. jeden Kreml viele Tag Touristen besuchen den und ihn bewundern.

**5.** Bilden Sie die Sätze:

Die Bevölkerung Ruβlands zählt etwa 150 Millionen Menschen.

Ruβland liegt im östlichen Teil Europas und im nördlichen Teil Asiens.

Malerische Seen und Täler schmücken die Landschaften Russlands.

**Der Baikalsee zieht dank seiner Schönheit viele Touristen an sich heran.**

**Контрольная работа**

**2 Вариант Machen Sie sich mit Petersburg bekannt.**

**Petersburg**

Petersburg ist die zweitgrößte Stadt Russlands. Es zählt etwa 5 Millionen Einwohner. Die Stadt liegt an der Mündung der Newa am Finnischen Meerbusen. Die Stadt wurde 1703 vom Peter dem Großen gegründet und war vom Anfang des 18. Jahrhunderts bis 1918 die Hauptstadt Russlands. Typisch für Petersburg sind gerade, lange Straßen, Prospekte genannt, weite Plätze, schöne Paläste, Kirchen und öffentliche Gebäude, großzügige Parks und in Granit gefasste Kais sowie die freie Aussicht zum Meer. All das bestimmt das barockklassische Stadtbild, das als das schönste Russlands gilt.

Petersburg liegt auf 101 Inseln des Newa-Deltas. Über 600 große und kleine Brücken verbinden diese Inseln miteinander.

Petersburg ist eine der schönsten Städte der Welt. Seine Prospekte, Plätze, Paläste wurden nach den Entwürfen berühmter Architekten gebaut. In der Stadt gibt es wunderbare architektonische Ensembles. Zu den schönsten Bauten des 18. Jahrhunderts gehören die Kathedrale der Peter–Pauls–Festung, der Winterpalast, das Gebäude der Universität, die Akademie der Künste und die Akademie der Wissenschaften, das Smolnykloster. Die bedeutendsten Bauten des 19. Jahrhunderts sind das Gebäude der Admiralität, das Gebäude des Generalstabs, die Kasan–Kathedrale, die Isaaks–Kathedrale, die Börse, der Michailow–Palast.

Petersburg ist heute eines der größten Wirtschaftszentren Russlands. Hier sind viele Industriezweige entwickelt: elektrotechnische, chemische, Hütten- und Textilindustrie, sowie Bekleidungsindustrie, polygraphische, Nahrungsmittelindustrie, Baustoffindustrie. Petersburg ist auch ein sehr wichtiger Ostseehafen. Deshalb sind hier besonders Schiffs- und Maschinenbau entwickelt. Der Seehafen, der Flughafen und auch 12 Bahnlinien machen Petersburg zu einem sehr wichtigen Verkehrsknoten.

Petersburg ist ein sehr wichtiges Kulturzentrum Russlands. In der Stadt gibt es etwa 50 Museen, darunter die weltberühmte Eremitage. Sie gehört zu den größten und bedeutendsten Kunstmuseen der Welt. In der Eremitage befinden sich wertvolle Sammlungen der griechischen und römischen Antike, eine Gemäldegalerie, in dem Leonardo da Vinci, Raffael, Tizian, Rubens, Velasques, el Greco und andere vertreten sind. Die Eremitage besitzt die größte Rembrandsammlung.

In Petersburg gibt es mehr als 20 Theater und Konzertsäle, 42 Hochschulen und viele Forschungsinstitute.

Die Vororte von Sankt Petersburg sind weltbekannt. Wenn man an Petersburg denkt, so erinnert man sich sofort an seine Vororte: an Peterhof mit seinem großartigen Palast und dem herrlichen Parkenensemble aus dem 18. Jahrhundert und seinen unvergesslichen Springrunnen, an das kleine Städchen Zarskoje Sselo mit seinen zahlreichen Denkmälern der Schloss- und Gartenbaukunst, mit dem Lyzeum, wo der junge Puschkin gelernt hat. Sowohl in Zarskoje Sselo als auch in Petersburg gibt es sehr viele Stätten, die mit Puschkins Namen verbunden sind. Wunderbar sind auch der Palast und das Parkensemble in Pawlowsk.

Im Vaterländischen Krieg wurde Petersburg (damals Leningrad) sehr beschädigt. Seine Vororte wurden fast völlig zerstört. Peterhof, Zarskoje Sselo, Pawlowsk lagen in Ruinen. Dank der Aufopferungsarbeit der Leningrader und der zahlreichen Helfer – aus allen Teilen der früheren Sowjetunion – wurden Paläste und Parkensembles wiederaufgebaut.

Die Petersburger sind stolz auf ihre schöne Stadt.

**Wortschatzhilfen.**

|  |  |
| --- | --- |
| **öffentliche Gebäude** | **общественные здания** |
| **in Granit gefasste Kais** | **облицованные гранитом**  **набережные** |
| **die freie Aussicht zum Meer** | **открытый вид на море** |
| **nach den Entwürfen** | **по проектам** |
| **dank der Aufopferungsarbeit** | **благодаря самоотверженной работе** |

**1. Beantworten Sie die Fragen zum Text.**

1. Wie viel Einwohner zählt Petersburg?
2. Wo liegt es?
3. Wer gründete Sankt Petersburg?
4. Was ist für das Petersburger Stadtbild typisch?
5. Warum nennt man Petersburg eine der schönsten Städte der Welt?
6. Nennen Sie einige architektonische Denkmäler von Petersburg.
7. Welche Industrie ist in der Stadt entwickelt?
8. Warum ist Petersburg ein sehr wichtiges Kulturzentrum Russlands?
9. Wodurch sind die Vororte von Petersburg berühmt?
10. Wurden die Vororte im Krieg fast völlig zerstört?
11. Sind die Petersburger auf ihre Stadt stolz?

2 . **Bilden Sie die Sätze**

1. Zwei Jahrhunderte lang war Petersburg die Hauptstadt Russlands.
2. Schöne Paläste, Kathedralen und öffentliche Gebäude sind typisch für Petersburg.
3. Petersburg liegt auf 101 Inseln des Newa–Deltas.
4. Der Winterpalast gehört dem 18. Jahrhundert.
5. Petersburg ist die zweitgrößte Stadt Russlands.
6. In der Stadt gibt es 42 Hochschulen.

**3. Ergänzen Sie die Sätze.**

1. Die Stadt wurde vom ... gegründet.

2. ... sind typisch für Petersburg.

3. Die meisten Gebäude sind im ... ... Stil gebaut.

4. In Petersburg gibt es mehr als 600....

5. Petersburgs Paläste wurden nach den ... berühmten Architekten gebaut.

6. Die imposanten Kasan- und Isaaks–Kathedralen wurden ... errichtet.

7. Im Winterpalast befindet sich heute....

8. Die Eremitage besitzt die größte....

9. Im ... hat der junge Puschkin gelernt.

10. Petersburg ist gleichzeitig ein großer....

11. Im Krieg waren die Vororte von Petersburg fast völlig....

**4. Übersetzen Sie ins Deutsche.**

1. Петербург относится к красивейшим городам мира.
2. Здания сооружались по проектам знаменитых архитекторов.
3. Длинные прямые проспекты, широкие площади, прекрасные дворцы и общественные здания типичны для города.
4. Они образуют чудесные архитектурные ансамбли.
5. Эрмитаж находится в Зимнем Дворце.
6. Этот музей известен во всём мире.
7. Прекрасные дворцы петербургских пригородов были разрушены в войну.
8. Сейчас они восстановлены.
9. Петербург – крупный промышленный центр России.

**5. Поставьте над словами цифры в соответствии с правильным порядком слов. Прочитайте полученные предложения!**

1. nennt den Kreml man Moskaus das Herz.
2. sehr der Kreml schön ist.
3. gibt hier viele es Paläste schöne.
4. im Kreml viele Kirchen gibt schöne es Kathedralen und.
5. Kuppeln ihre glänzen goldenen so in der Sonne schön.

Тема 3. Die Bundesrepublik Deutschland.

1. Die BRD liegt in Mitteleuropa. Sie mißt 357000 km2 und zählt 79,1 Millionen Einwohner. Die fünf historischen Länder der ehemaligen DDR sind wiederhergestellt, die BRD besteht nun aus 16 Bundesländern, elf "alten" und fünf "neuen". Die Hauptstadt der BRD ist Berlin.
2. Um die Vorstellung über die geographische Lage Deutschlands zu bekommen, müssen Sie auf die Landkarte schauen. Achten1 Sie darauf, an welche Staaten die BRD grenzt; das sind: Polen, die Tschechische Republik, Österreich, die Schweiz, Frankreich, Luxemburg, Belgien, die Niederlande und Dänemark. Es muss darauf hingewiesen2 werden, dass die Ostsee und die Nordsee im Norden die natürlichen Grenzen des Landes bilden.
3. Das Staatsoberhaupt der BRD ist der Bundespräsident, der von der Bundesversammlung für 5 Jahre gewählt wird. Der Regierungschef ist Bundeskanzler. Die Staatsmacht wird zwischen dem Bund und den Ländern3 geteilt. Die Lander beschäftigen sich zum Beispiel damit, die Fragen der Kultur und Ausbildung zu lösen. Sie haben auch die Aufgabe, die Erfüllung der Bundesgesetze einzuhalten4. Das höchste Machtorgan der BRD ist der Bundestag.
4. Deutschland ist die stärkste Wirtschaftsmacht in Europa. Im Lande müssen doch die Unterschiede in der Entwicklung des östlichen und des westlichen Teils überwunden5 werden. Zur Zeit ist die Wirtschaft der ehemaligen DDR bestrebt, ihre Organisations und Verwaltungsstrkturen umzugestälten. Es muss hervorgehoben6 werden, dass nur etwa zwei Prozent der Industriebetriebe Deutschlands Großunternehmen sind. Etwa die Hälfte sind Kleinbetriebe mit weniger als 50 Mitarbeitern. Die größten Industrieunternehmen sind: Daimler-Benz. Volkswagen, Siemens, BASF u.a.
5. In Deutschland gibt es 3550 Museen, die jährlich über 100 Millionen Besucher anziehen, Berlin, Köln, München, Frankfurt und Dresden sind die wichtigsten Museumsstädte. Fast 160 öffentliche Bühnen bieten in Deutschland jedes Genre7 an. In Berlin gibt es z.b. 3 Opernhäuser und ein halbes Dutzend erstklassiger Sprechbühnen8.

Пояснения к тексту.

1. achten te, t auf + Akk. – обращать внимание на что-либо

2. hinweisen (ie, ie)auf + Akk – указывать на что-либо

3. das Bundesland = das Land – (федеральная) земля

*4.* einhalten (ie. a) – следить за чем-либо, соблюдать

5. überwinden (a, u) – преодолевать

6. hervorheben (o, o) – подчеркнуть

7. das Genre – жанр

8. die (Sprech)bühne – здесь: театр

Österreich.

1. Die Republik Österreich umfaßt eine Fläche von 84 000 Quadratkilometern und hat an die 7 Millionen Einwohner. Sie ist in neun Bundesländer gegliedert: Vorarlberg, Tirol, Kärnten, Steiermark, Salzburg, Oberösterreich, Niederösterreich, Burgenland und Hauptstadt und zugleich Bundesland Wien.
2. Die Landschaft Österreichs ist sehr kontrastreich: es wechseln Hochgebirgslandschaft und Steppenlandschaft einander ab. Der Großglockner1 in Osttirol ist mit 3797 Metern der höchste Berg Österreichs. Außerdem gibt es zahlreiche Seen, bekannte Flüsse wie die Donau, sowie eine Reihe von Waldgebieten. Der Wienerwald wird zum Beispiel jährlich von vielen Wienern2 und ihren Gästen besucht.
3. Das österreichische Parlament besteht aus zwei Häusern3, dem Nationalrat und dem Bundesrat. Jedes im Nationahnt beschlossene Gesetz muss dem Bundesrat zur Genehmigung vorgelegt4 werden. Die vollziehende Gewalt üben der Bundespräsident und die Bundesregierung aus. Um die Bedeutung Österreichs zu verstehen, muss man wissen, dass es Sitz internationaler Organisationen ist, z.b. der UNO (Organisation der Vereinten Nationen), OPEC (Organisation erdölexportierender Länder) und der IAEO (Internationale Atomenergiebehörde).
4. Österreich ist ein hochentwickeltes kapitalistisches Industrieland. Als Einnahmequellen müssen die Forstwirtschaft, die Landwirtschaft mit ihren Molkereiprodukten und der Tourismus genannt werden. Die wichtigste Grundlage der österreichischen Wirtschaft sind Industrie und Gewerbe, die auf einer reichen Auswahl von Bodenschätzen und großen Energiereserven basieren.
5. Das Kulturleben Österreichs ist sehr reich und vielseitig. Österreich besitzt 18 Hochschulen, darunter 12 Universitäten und 6 Kunstschulen. Große Beiträge zur Entwicklung der Weltkultur sind von Österreich geleistet5 worden. Mit diesem Land sind die Namen von Komponisten Mozart und Strauß, dem Regisseur Max Reinhardt, dem Begründer der Psychoanalyse Sigmund Freud, dem Dichter Rainer Maria Rilke u.a. verbunden. Weltbekannt sind das Wiener Burgtheater und die Staatsoper, die Festspiele in Salzburg und Bregenz.

Пояснения к тексту.

1. der Großglockner – название самой высокой горы в Австрии

2. die Wiener – жители Вены

3. das Haus, -er – здесь: палата парламент

4. vorlegen, te, t – представлять

5. einen Beitrag zu +D. leisten, te, t – внести вклад в …

Die Schweiz

1. Die Schweiz wird amtlich die Schweizerische Eidgenossenschaft1 genannt. Sie ist ein Gebirgskleinstaat am Südrand Mitteleuropas mit der Flache 41293 *km2* und der Bevölkerungszahl etwa 6,45 Millionen Einwohner. Die Hauptstadt ist Bern, die viertgrößte Stadt des Landes. In der Schweiz wird Deutsch, Französisch, Italienisch und Räto-Romanisch2 gesprochen.
2. Die Schweiz ist ein Bundesstaat von 26 souveränen Kantonen und Halbkantonen. Außenpolitisch hält die Schweiz am Grundsatz der Neutralität fest3. Die gesetzgebende Gewalt liegen in der Schweiz bei der Bundesversammlung, die in den Nationalrat und den Ständerat4 gegliedert ist. Beim Bundesrat liegt die Regierungsgewalt.
3. Die Schweiz unterhält besondere Beziehungen5 zum IKRK (Internationales Komitee vom Roten Kreuz). Diese Institition besteht ausschließlich aus Schweizer Borgern. In Zeiten des Krieges ist sie bemüht6 Verwundete und Kriegsgefangene sowie die Zivilbevölkerung zu schützen und zu betreuen.
4. Die Schweiz ist ein hochentwickeltes kapitalistisches Industrieland mit entwickelter Landwirtschaft. Ihre exportintensive Wirtschaft, die fast nur auf eingeführten Rohstoffen fußt, ist in Außenhandel und Kapitalexport und mit dem kapitalistischen Weitmarkt verknüpft. Infolge Mangels an eigenen Rohstoffen ist die Schweiz gezwungen, die Produktion arbeitsintensiven7 Waren (Präzisionsgerätebau, Werkzeugmaschinen und Automaten, Chronometer, elektrische Lokomotiven) zu entwickeln.
5. In der Schweiz gibt es 7 kantonale Hochschulen, eine Hochschule für Wirtschafts und Sozialwissenschaften in St.Gallen sowie zwei Technische Hochschulen von Zürich und Lausanne. Die Literatur der Schweiz ist in vier Landessprachen verfaßt. Die bildende Kunst der Schweiz ist durch bedeutende Werke und hervorragende Persönlichkeiten gekennzeichnet; Hans Holbein, Liotard, Paul Klee, Hans Arp u.a. Eine Erscheinung von Weltbedeutung ist der schweizerische Architekt, Maler, Bildhauer und Kunsttheoretiker Le Corbusier (1887-1965).
6. Das Skilaufen ist in der Schweiz ein traditioneller Volkssport. Das beweisen die vielbesuchten Wintersportplätze in Davos oder Sl.Moritz. Die Schneefelder und die herrlichen Abfahrten sind für die Wettbewerbe geeignet. In den anerkannten Skischulen spiegeln sich die Grundregeln der Schweizer Pädagogik wider. Es geht nicht darum8, Spitzenleistungen zu erzielen, sondern9 den Leistungsdurchschnitt mehr und mehr zu steigern.

Пояснения к тексту

1.die Schweizerische Eidgenossenschaft – Швейцарская конфедерация

2.das Räto- Romanisch – ретороманский язык

3.festhalten (ie.a) an + D – придерживаться чего-либо

4.der Ständerat – Совет кантонов

5. Beziehungen zu +D.( ie, a) – поддерживать отношения с …

6.um +Akk. bemüht sein – заботиться о …

7. arbeitsintensiv – требующий интенсивного труда, трудоемкий

8. es geht um + Akk. – речь идет о …

9. nicht …, sondern … - не …, а …

**DEUTSCHLAND**

**Wortschatz zum Thema**

sich wiedervereinigen – воссоединяться

umfassen – охватывать

gliedern – делить

der Regierungsbezirk – административный округ

unterteilen – дробить, разбивать

grenzen – граничить, der Rohstoff – сырьё

die Braunkohle – бурый уголь

die Steinkohle – каменный уголь

das Eisenerz – железная руда

das Kupfererz – медная руда

das Kalisalz – калийная соль

der Flugzeugbau – самолётостроение

die Eisenindustrie – металлургическая промышленность

das Meisterwerk – шедевр

die Aufführung – постановка, исполнение(на сцене)

das Heimatmuseum – краеведческий музей

die Verfassung – конституция

die Regierung – правительство

das Verfassungsgericht – конституционный суд

wählen – выбирать

**TEXT**

Am 3. Oktober 1990 hat sich Deutschland wiedervereinigt. Das Staatsgebiet umfasst 357 Tausend Quadratkilometer. In der BRD leben 80 Millionen Menschen. Die Hauptstadt ist Berlin. Die BRD gliedert sich in 16 Länder, die in Regierungsbezirke unterteilt sind. Die wichtigsten Flüsse sind Spree, Elbe, Rhein, Donau und andere. Die BRD grenzt im Norden an die Nord- und Ostsee, im Süden an die Alpen und Bodensee, im Westen an den Rhein, im Osten an Polen. Für das Klima sind Regen und Wind charakteristisch.

Die BRD ist ein hochentwickeltes Industrieland. An Rohstoffen besitzt die BRD Braunkohle, Steinkohle, Eisen- und Kupfererz, Kalisalze. Wichtige Industriezweige sind: Maschinenbau, Elektrotechnik, chemische Industrie, Flugzeugbau, Eisenindustrie. Die BRD exportiert Maschinen, Fahrzeuge, landwirtschaftliche Erzeugnisse.

Die BRD ist reich an Kunstschätzen. Zu den bedeutendsten Museen des Landes gehören Deutsches Museum von Meisterwerken der Natur und Technik; das Germanische Nationalmuseum in Nürnberg. Es gibt auch viele Heimatmuseen. Die berühmtesten Theater sind die Deutsche Staatsoper, die Komische Oper, das Berliner Ensamble, das Metropol- Theater. Diese Theater bringen Opern, Operetten, Balett zur Aufführung und sind weit über die Grenzen der BRD bekannt. Weltberühmt sind die Namen von Heinrich Heine, Fridrich Schiller, Bertolt Brecht, Johann Wolfgang Goethe und andere.

Die Flagge der BRD ist schwarz – rot – gold. Als Staatswappen ist der nach rechts blickende einköpfige Adler. Es gibt fünf Verfassungsorgane in der BRD: der Bundestag, der Bundesrat, der Bundespräsident, die Bundesregierung, das Bundesverfassungsgericht. Der Bundestag ist das Hauptorgan und wird vom Volk gewählt. Der Bundestag wählt den Bundeskanzler. Der Bundeskanzler der BRD ist Angela Merkel. Der Bundespräsident ist der erste Mann im Staat. Er vertritt die BRD im In- und Ausland. Er wird auf fünf Jahre gewählt. Der Bundespräsident Deutschlands heißt Horst Köler.

**AUFGABEN ZUM THEMA**

**а) найдите в тексте ответы на вопросы:**

1. Wann hat sich Deutschland wiedervereinigt?

2. Wie groß ist das Territorium der BRD?

3. Wieviel Menschen leben in der BRD?

4. Wie heißt die Hauptstadt der BRD?

5. In wieviel Länder gliedert sich die BRD?

6. Welche Flüsse sind die wichtigsten?

7. Woran grenzt die BRD?

8. Was ist für das Klima charakteristisch?

9. Was besitzt die BRD an Rohstoffen?

10. Welche Industriezweige sind die wichtigsten?

11. Was exportiert die BRD?

12. Welche Museen sind die bedeutendsten?

13. Welche Theater sind in der BRD bekannt?

14. Was bringen die deutsche Theater zur Aufführung?

15. Welche deutsche Namen sind weltbekannt?

16. Wie ist die Flagge der BRD?

17. Was ist als Staatswappen der BRD?

18. Welche Verfassungsorgane gibt es in der BRD?

19. Von wem wird der Bundestag gewählt?

20. Wen wählt der Bundestag?

21. Wie heißt der Bundeskanzler der BRD?

22. Wer ist der Bundespräsident?

23. Was macht der Bundespräsident?

24. Für wieviel Jahren wird der Bundespräsident gewählt?

**b) переведите предложения на немецкий язык:**

1. В Германии высоко развита промышленность.

2. Берлин лежит на Шпрее.

3. Берлинский Ансамбль был основан в 1947 году.

4. Почти в каждом городе есть краеведческий музей.

5. Германия экспортирует много товаров за границу.

6. Федеральный президент представляет свою страну за рубежом.

7. Федеральное правительство зависит от парламента.

8. В Германии много политических партий.

9. Бундестаг избрал бундесканцлера, которого зовут Ангела Меркель.